

## SLATINY

Od dvacátých let rostla v podmáčeném území Slatinského potoka, v trojúhelníku území Strašnic, Záběhlic a Michle dělnická kolonie Na Slatinách. Jaký je její další osud?

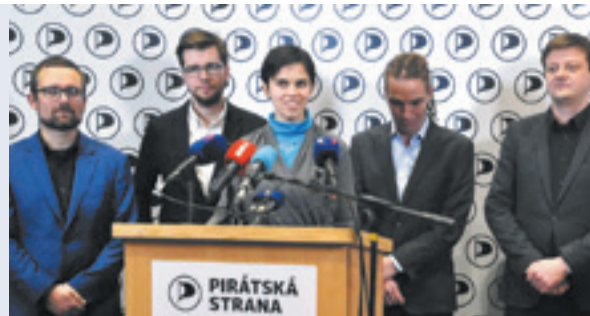
Čtěte na straně 2-3



## OLGA RICHTEROVÁ – DRŽÍME KURZ!

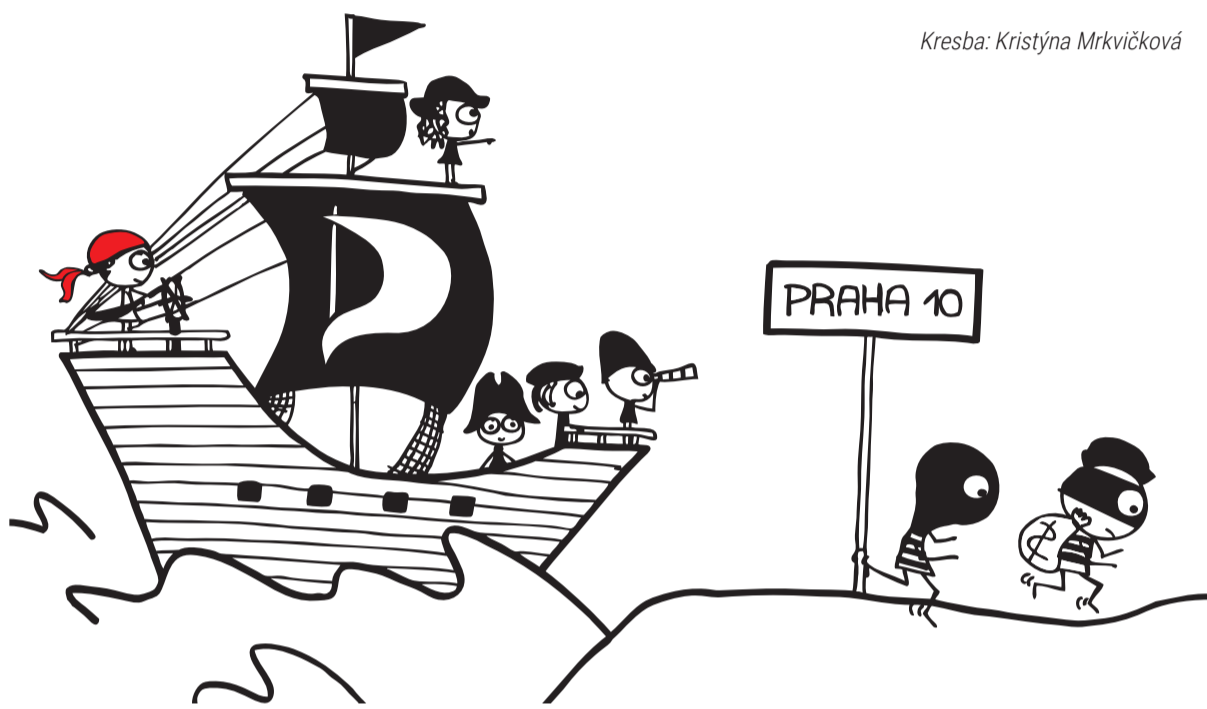
Naše pirátská poslankyně. Jak to chodí v Parlamentu? Jaký je její běžný den a jakým tématům se věnuje?

Čtěte na straně 6



# PIRÁTSKÉ LISTY

VYDÁVÁ PIRÁTSKÁ STRANA | JARO 2018 | VYDÁNÍ PRO PRAHU 10 | PIRATI10.CZ | NEPRODEJNÉ



Kresba: Kristýna Mrkvičková

## PIRÁTI PŘIPLOUVAJÍ DO ZÁTOKY PRAHA 10

PIRÁTI JSOU SILNÁ PARLAMENTNÍ STRANA, KTERÁ MÁ OBROVSKÝ POTENCIÁL V KOMUNÁLNÍCH VOLBÁCH POSÍLIT SVÉ ZASTOUPENÍ NA MÍSTNÍCH RADNICÍCH I NA MAGISTRÁTU HLAVNÍHO MĚSTA PRAHY!

### Editorial

Právě otevíráte první číslo novin, které vychází čistě pod pirátskou vlajkou. Piráti ale na Praze 10 kotví již delší dobu. Naše poslankyně Olga Richterová zakládala občanské sdružení Zaostřeno na Desítku, které několik let monitorovalo podivuhodné zakázky Prahy 10 a rozesílalo newsletter.

V roce 2014 jsme se společně s Miroslavem Kosem a Ivanem Mikolášem podíleli na sběru podpisů pro vyhlášení referenda o miliár-

dové radnici. Jana Komrsková se ještě jako nezávislá zastupitelka vzeprla radniční koalici a veřejně kritizovala systém neprůhledného financování škol v přírodě. S Koalicí Vlasta jsme pak podali v této kauze několik trestních oznámení, které prokazatelně zachránily Praze 10 více než 5 milionů korun. V průběhu naší loňské pirátské kampaně posílili místní pirátskou posádku Michal Kočí, Jiří Komrška nebo Petr Beneš, kteří kritizovali radnici za řadu předražených projektů. V průběhu čtyř let, co funguje naše pirátská buňka na Praze 10, jsme se účastnili i řady petičních akcí, jako byla petice „Za zelené Slatiny“, a podpořili jsme lokální senátní kampaně Renaty Chmelové nebo Ladislava Kosa na sousedním Jižním Městě.

Díky úspěchu Pirátů v loňském roce a příchodu dalších sympatizantů, kteří se s chutí pustili do přípravy komunálního programu nejen na Desítku, v nás uzrálo přesvědčení postavit i vlastní komunální kandidátku.

S čistým svědomím si dovoluji tvrdit, že místní pirátské sdružení na Praze 10 Vám pro letošní komunální volby nabízí kompetentní tým, který má nejen chuť, ale i dokáže zbavit naši městskou část pověsti korupční bašty jednoho z vyhlášených pražských kmotrů. Přitom však nezapomínáme myslet i na běžné komunální trable, jako je parkování, školství nebo kultura.

V tomto čísle Pirátských listů najdete první seznámení s našimi kandidáty, jejich prací i vizemi pro Prahu 10. A pokud Vás naše práce zaujala, nalaďte si nás na webu [www.pirati10.cz](http://www.pirati10.cz) nebo nás sledujte na Facebooku. Jak se mohli naposledy přesvědčit obyvatelé Solidarity, když oficiální hlásné trouby radnice přinášejí obrázky rozkvetlých záhonků a spokojených psíků, právě Piráti zveřejňují skutečné záměry politiků, které mají s vaším okolím.

Pustte nás na ně i v komunálu! Pavel Hájek, předseda sdružení Piráti Praha 10

## KLIDNÉ PARKOVÁNÍ NA PRAZE 10 JE STÁLE V NEDOHLEDNU

Jana Komrsková

V polovině roku 2016, po odchodu hnutí ANO z vedení radnice Prahy 10, vznikla nová koalice. Usedl v ní i zkušený matador mezi zastupiteli, pan Martin Hejl za ODS.

Tento uvolněný radní má v gesci mj. i dopravu a samozřejmě parkování, resp. takzvanou dopravu v klidu. Jeho stranický kolega Milan Richter při své abdikaci pana Hejla, který jej v Zastupitelstvu nahradil, uvedl těmito slovy: „ODS na své kandidátce nemá většího odborníka na dopravu, než je kolega Martin Hejl. Dokonce si troufám tvrdit, že z vás všech je největší odborník na dopravu, protože jeho profesní zaměření je léta stejné.“

Radnice vloni v létě (rok po ustavení současné koalice) pustila do médií tuto informaci:

„Rada Prahy 10 vypsala výběrové řízení na zhotovitele studie parkování. Má sloužit jako podklad pro rozhodnutí, zda radnice požádá o zařazení městské části do systému parkovacích zón.“

Domnívala jsem se tedy, že velký problém většího občanů Prahy 10 se začíná řešit. Ani po půl roce však jako zastupitelé nemáme o obsahu či rozsahu slibované studie informace. Proto jsem se letos v lednu dotázala, jaká je s avizovanou studií situace a zda ji mohu získat k prostudování. Využila jsem institutu dotazu zákona 106/1999 Sb., o slobodném přístupu k informacím, a to z toho

důvodu, aby byla studie přístupná i občanům (pozn. odpověď na takto položené dotazy se povinně zveřejňuje na webu radnice). Přišla však překvapivá odpověď:

„Studie „Analýza dopravy v klidu na celém území MČ Prahy 10“ prozatím nebyla zpracována. Vyhlášení výběrového řízení na zhotovitele studie je plánováno pro projednání a odsouhlasení podkladu pro výběr zhotovitele v rámci jednání Výboru dopravy a cyklostezek Zastupitelstva MČ Prahy 10. Předpokládáné projednání by mělo proběhnout na březnovém zasedání výboru.“

Jde o laxní přístup pana radního Hejla k Usnesení rady z 1. 6. 2017, z něhož mu vyplývá úkol v zadání poptávkového řízení na zmíněnou studii s termínem 30. 9. 2017 (!).

Pan radní Hejl (ODS) i pan předseda zmíněného Výboru pro dopravu a cyklostezky pan Viktor Lojík (TOP 09) jsou pro svou funkci, resp. práci pro obec, uvolnění na plný úvazek. Je tristní, že po více než osmi měsících od rozhodnutí rady došlo teprve v březnu k jejímu projednání. Problematika parkování na Praze 10 odpovědným politikům zřejmě nestojí za větší pozornost. Do konce svého funkčního období tak stihnou maximálně zadat zpracování další (již třetí) studie.

Parkování je problém celé Prahy a musí jej řešit každá městská část. Globální návrh koncepce pro celé hlavní město je stále v nedohlednu a v naší městské části je jeho řešení nad síly současné koalice.

Zveme vás k účasti na veřejné debatě na téma **PARKOVÁNÍ NA PRAZE 10**, kde vás seznámíme s návrhy řešení současné situace z pohledu Pirátů. Diskuze se zúčastní Ing. Michal Mervart, Ph.D. odborník na dopravu a pedagog

**31. 5. 2018** od 18.00 hodin  
Dům čtení – Městská knihovna v Praze  
Ruská 1455/192 Praha 10



## NECHCETE JIŽ DÁL MNOHDY BEZNADĚJNĚ HLEDAT MÍSTO K ZAPARKOVÁNÍ?

Dosavadní vedení městské části nechala dojít situaci s parkováním do krajnosti. V některých oblastech naší městské části je situace již tak kritická, že se obyvatelé obávají opustit své vybojované místo v obavě, že již znovu nezaparkují. Naším cílem není vyhnat auta z města. Proto navrhujeme několik kroků: Prvním, relativně nejrychlejším, ale zároveň velmi nepopulárním rozhodnutím je **zavést v nejkritičtějším oblastech Prahy 10 tzv. „modré zóny“**. To je pouze dočasné řešení, protože systém parkování je z našeho hlediska nutné projektovat koncepčně, a pře-

devším celopražsky. Věříme, že ve volbách získáme dostatečnou podporu, abychom tento problém Prahy mohli posunout k řešení. Znáte jistě situaci, kdy hledáte místo a vidíte několik mezer, v kterých vám zbývá pár desítek centimetrů na délku. Současně s modrými zónami proto navrhujeme **na ulicích s největším přetlakem zakreslit standardizovaná parkovací místa**. Tento jednoduchý krok přinese dalších pár míst.

Jen ve svém okolí jistě najdete několik **vra-ků**, které již několik let neopustily ulici. Jejich soustředěním **na odtahové parkoviště**

se v městské části uvolní až dvě stě parkovacích míst.

Nedílnou součástí koncepce je okamžitě nalezení vhodných lokalit a vybudování záchytných parkovišť u uzlů veřejné dopravy **a rozšíření kapacity stávajících parkovišť**. Jako příklad navrhujeme vybudování architektonicky citlivě řešeného **patrového parkovacího domu v sousedství fotbalového stadionu Bohemians**. Tento pozemek je ve správě naší městské části a tímto způsobem by v této exponované oblasti vzniklo až **tisíc nových parkovacích míst**.



Situace z městských ulic. Foto: J. Komrška



# MEZIVÁLEČNÉ SLATINY V PLÁNECH PRAHY 10

## SLATINY – BROWNFIELD, NEBO PAMÁTKA?



Developerům má ustoupit i dům, ve kterém žil Zdeněk Svěrák v době jeho „Obecné školy“. Foto: Jiří Komrška

### Pavel Hájek

Od dvacátých let rostla v podmáčeném území Slatinského potoka, v trojúhelníku území Strašnic, Záběhlic a Michle dělnická kolonie Na Slatinách. V meziválečných dobách žilo v nouzových domcích až 2.000 obyvatel. V období socialismu se charakter kolonie začal měnit. Řada obyvatel nechala svá obydlí zbourat a vyměnila je za přidělené byty například na Jižním Městě. Stálé obyvatel tak postupně nahrazovali zahrádkáři.

Důležitější však bylo, že území Slatin během socialismu obrostlo souvislou zástavbou nových městských čtvrtí. Pozemky, které se za první republiky nacházely na okraji Velké Prahy, nyní aspirují na polohu v širším centru hlavního města. Slatiny tak zákonitě vzbuzují zájem urbanistů a představují největší rozvojové území v metropoli.

V případě Slatin je ale rozvojem myšlen jejich zánik. Podívejme se na novou urbanistickou studii, kterou si objednala MČ Praha 10. Roztroušenou a živelnou zástavbu posledních skoro 100 let mají nahradit bloky

budov v hustotě a půdorysu Vinohrad. Studie počítá v celé zájmové lokalitě i s řadou věžáků. Otázka je, kdo má o takový rozvoj zájem? Jak se na tyto plány dívají vlastníci pozemků a obyvatelé Slatin? A jak se k nové zástavbě staví obyvatelé okolních Vršovic nebo Strašnic? Nejvíce pozemků v zamýšleném rozvojovém území je stále ve veřejném vlastnictví ať už státu, nebo města. Máme tedy do toho co mluvit všichni. Nově plánovaná čtvrť pro až 30.000 obyvatel nepochybně ovlivní i dopravní situaci v širokém okolí.

Na podzim 2016 radnice přestavila urbanistickou studii veřejnosti. Kromě připomínek občanů na veřejném slyšení zaslalo svá stanoviska dalších 30 subjektů. Jako obyvatelé sídliště Slávie jsme připomínkovali především rozšíření nově zastavěného území o sportoviště za fotbalovým stadionem v Edenu. Autoři studie si navíc svévolně rozšířili městskou část definovaný obvod zájmového území o veškerá sportoviště od stadionu Eden až po atletický a zimní stadion a sportoviště nahradili bytovou zástavbou.

Druhou naší hlavní připomínkou byla samotná mohutnost zástavby v hustotě i výšce. Studie MČ Praha 10 představila plán nového města pro více než 30.000 obyvatel. Co však studie nepředstavila, je řešení osobní automobilové dopravy. Jaké komunikace tuto novou zátěž obsluží? Slatiny jsou vklíněny mezi ulice Bohdaleckou, Vršovickou, Průběžnou, V Korytech a Jižní spojkou. Všechny již při současné zátěži ve špičkách stojí.

Na veřejném projednání autoři studie žádné řešení problému nenabídlí. Pouze vyjádřili svůj názor, že za 30–50 let se rozšíří sdílené vlastnictví automobilů nebo se vlastnictví aut výrazně omezí. Což je argument na úrovni věštění z křišťálové koule.

S čím naopak jako obyvatel Vršovic nemám problém, je snaha radnice podpořit vybudování dvou dalších železničních stanic Eden a Zahradní Město. Zajímavé by bylo i zprostupnění území rušeného seřadiště. Dnes můžete bariéru železnice legálně překonat jen podjezdem u stadionu Slávie nebo až o 2 km dále ulicí V Korytech.

Autoři urbanistické studie řadu připomínek občanů i spolků zapracovali a upravenou studii na jaře 2017 opět představili veřejnosti. V novém plánu zmizela konfliktní zástavba sportoviště Slávie a rozšířily se plánované zelené a oddychové plochy na Slatinách. Studie však nadále počítá s vysokou hustotou zástavby a snaží se lokalitu obslužit jen s použitím současných komunikací.



## PROČ JSME SEPSALI PETICI „ZA ZELENÉ SLATINY“?

### PETICE

Radnice Praha 10 uspořádala řadu veřejných slyšení, na kterých představila svou urbanistickou studii Slatin. K čemu ale veřejnost ani opozici radnice nepřizvala, bylo samotné zadání studie. Pokud plánují zásadní změnu Prahy 10 na desítky let dopředu, jako je

zvýšení počtu obyvatel o skoro třetinu a v té souvislosti i dopravní a jiné zátěže, tak to nemohou dělat za zavřenými dveřmi.

První, co kritizujeme, je fakt, že radnice vlastníkům dotčených pozemků i veřejnosti představila až hotovou studii a byla ochotná v ní dělat jen dílčí změny.



Dalším naším cílem bylo ochránit přirozený mokřad Slatinského potoka a charakter samotných Slatin. Urbanistická studie radnice zahrnovala daleko širší oblast než jen Slatiny. Dle našeho stanoviska není problém citlivě zastavět pozemky, pro které nemají dráhy využití a vyskytují se v brownfieldu zrušeného seřadiště. Proč ale máme ničit zástavbu poslední přirozené kousky zeleně?

Třetím problémem je navýšení dopravní zátěže. V petici jsme požadovali zpracování dopravní analýzy včetně dopadu na širší okolí řešené lokality, která by prověřila potřebné kapacity pro veřejnou hromadnou dopravu, individuální automobilovou dopravu a parkování v souvislosti s navrhovanými druhy staveb a jejich umístěním.

Petici během několika letních týdnů loňského roku podepsalo 1.600 lidí a v září jsme ji adresovali zastupitelům, kteří měli schválení studie na programu jednání. Otevřenou podporu na zastupitelstvu jsme dostali od pirátských zastupitelů, Koalice Vlasta a přítomných občanů. Někteří koalici zastupitelé se naopak snížili k osobním útokům na členy petičního výboru a studie silou koalicihých

hlasů byla schválena. I po zastupitelstvu nám chodily další desítky vyplněných archů s podpisy a podpořilo nás tak bezmála 2.000 občanů.

Možná, že i vy jste připojili k petici svůj podpis a nedávno jste obdrželi dopis radního Zoufalíka, který vám nabídl konzultaci v otázce studie Slatin. Radní Zoufalík dle mého názoru nechal nyní úředníky opsat adresy všech petentů a obeslat je. Posuďte sami, zda tento dopis odeslaný až několik měsíců po schválení studie je upřímná snaha vás informovat, nebo je to předvolební PR pana radního za peníze nás všech.

Pavel Hájek,  
člen petičního výboru



Pirátská procházka po Slatinách. Foto: Jiří Komrška





Podle katastru orná půda, ale dobře zasíťovaná. Foto: Jiří Komrška

V nedalekých Pitkovicích koupil v roce 2013 pan Zoufalík přes 4 000 m<sup>2</sup> orné půdy a luk. Tyto pozemky jsou dnes již kupodivu zasíťované a připravené k zástavbě. Předchozí vlastník, kterým byla QI Investiční společnost (IČ: 27911497), tyto pozemky zakoupil v roce 2009 za celkovou částku 4 519 890 Kč. Navzdory svému názvu „investiční společnost“ je po pěti letech držení ve svém majetku prodává s naprosto minimálním zhodnocením za 4 800 000 Kč právě panu Zoufalíkovi. Jeden metr čtvereční tak pan Zoufalík kupuje za 1 166 Kč. Zjevně se u prodávajícího jednalo o náhlý záchvěv dobročinnosti, protože již v roce prodeje (2014), byla cena těchto konkrétních pozemků podle cenové mapy stanovena na 3 700 Kč za m<sup>2</sup>. Tehdejší pan starosta Prahy 10 tak ušetřil pěkných 10 000 000 Kč oproti běžné tržní ceně. Dnes, po dalších pěti letech, je jejich aktuální hodnota 5 070 Kč za m<sup>2</sup>.

stojí totiž v sousední ulici. A aby toho nebylo málo, tak Strašnická stavební, s.r.o., sídlí ve shodném rodinném domku, který Tomáš Vacek dlouhá léta sdílel s bývalým vedoucím právního oddělení MČ Praha 10 a současným místopředsedou představenstva Praha 10 – Májeková, a.s., panem Davidem Eksteinem. Pan David Ekstein je rovněž z titulu své funkce pravděpodobným autorem a zřejmě i schvalovatelem textu oněch problematických smluv mezi MČ Praha 10, městskými akciovými společnostmi a současným provozovatelem Horského hotelu Praha 10, společností Gastro servis Zemánek. A konečně pan Robert Zemánek je mimo Gastro servis Zemánek, s.r.o., také většinovým vlastníkem společnosti Poliklinika Pitkovice, s.r.o. (IČO: 05094500), která sídlí

kde? Uhádnete? Správně, v budově společnosti Strašnická stavební na adrese Žamplionová 1. Jako úplnou drobnost ještě uvedme, že i ve svém bydlišti se pan Zoufalík dokáže o sebe pěkně postarat. Je jediný, komu se od MČ Praha 11 podařilo koupit příjemný záhumenek od domu až k nedalekému Hájeckému potoku. Nevíme, kde všude ještě pan Zoufalík v oblasti nákupu pozemků podnikal a co se mu podařilo nakoupit. Nepochybně, že pan Zoufalík by dokázal bez váhání prokázat původ dosti značných částek, které investoval na pět let do spekulativního obchodu, aniž by to jakkoliv narušilo jeho životní standard. Jak vidno, kritika občanů vlastních pozemky na Slatinách přišla od toho nejpovolanějšího, který se v pozemkových spekulacích skutečně vyzná.



# RADNÍ A BÝVALÝ STAROSTA JE ZKUŠENÝ SPEKULANT S POZEMKY

Jiří Komrška

Na zářijovém jednání ZMČ Prahy 10 se mj. projednávalo schválení urbanistické studie významného krajinného prvku Slatiny. Někteří ze současných majitelů místních usedlostí zde byli veřejně obviněni z chystané pozemkové spekulace, jejímž podkladem byla žádost o změnu územního plánu za účelem rekonstrukce stávající nemovitosti.

S tímto zásadním tvrzením ostatní zastupitelé seznámil dlouholetý radní pro územní rozvoj, pan Bohumil Zoufalík (ex-ODS, volební blok Hlavu vzhůru, nyní Nezávislí pro Prahu 10 – hnutí pro lepší desítku). Jsme opravdu rádi, že tento poznatek přednesl skutečný odborník, který je v problematice pozemkových spekulací velmi zběhlý. Je možné, že pan Zoufalík na první pohled nepůsobí jako velký myslitel, ale zdání klame. Posuďte sami:

Přemýšlíte, kde dostal pan Zoufalík tak dobrý tip na investici? Možná od otce bývalého starosty a také bývalého stranického kolegy v ODS, Milana Richtera, jehož rodičům patří poslední dům před zakoupenými pozemky (Pitkovice č. p. 195). Možná jej ale k nákupu inspiroval bývalý ředitel akciových společností Prahy 10, pan Tomáš Vacek, který je majitelem firmy Strašnická stavební (IČO: 26691493). Dům, který společnosti Strašnická stavební patří,



Pozemky pana Zoufalíka na katastrální mapě

Zdroj: Urbanistická studie Bohdalec – Slatiny – brownfield Strašnice, kterou si nechala vypracovat MČ Praha 10. Foto: J. Komrška



## JEDNOZNAČNÝ POSTOJ PIRÁTŮ KE SLATINÁM

Místní sdružení Piráti Praha 10

Piráti na Praze 10 se aktivně podíleli na sběru podpisů pod petici „Za zelené Slatiny“ a plně souhlasíme s jejími požadavky. Nejsme však hysteričtí odmítači výstavby, jak nám může být některými účelově podsouváno. Vnímáme současný neutěšený stav vysokých cen bytů i nájmu v Praze a bydlení je jedno z našich klíčových témat, kterým se chceme v případě úspěchu ve volbách do Zastupitelstva hlavního města Prahy věnovat.

S čím však nesouhlasíme, jsou zásahy do posledních přírodních lokalit, které chceme chránit. Konkrétně v zájmovém území urbanistické studie Slatiny je celá řada rozsáhlých pozemků bývalého kolejíště, kde se nová výstavba nabízí. Ale i ta musí probíhat v souladu se zájmy okolních obyvatel a musí se respektovat charakter území, nepřekračovat výškou současnou zástavbu, a především musí být zajištěna dopravní obslužnost. Určitě nebudeme podporovat model, kdy developera zajímá pouze maximalizace obestavěného prostoru k prodeji a na město spadnou náklady na zajištění související

dopravy, výstavbu škol a školek. Developer z lokality odejde s tučnými zisky a postavené byty při současných cenách často skončí v majetku spekulantů, kteří o skutečný život v Praze 10 nemají zájem. Bytové problémy místních se tak nijak neřeší.

Piráti tedy budou vždy usilovat o to, aby probíhala důsledná participace občanů už v procesu územního plánování. Budeme usilovat, aby developer nesl související náklady se svým byznysem a budeme hledat cesty, jak podpořit i jinou formu výstavby, např. družstevní, spolkovou nebo zapojení existujících společenství vlastníků tak, aby výstavbu měly šanci realizovat i ty právnické osoby, jejichž primárním cílem není zisk. Jako předseda jednoho ze společenství vlastníků ve Vršovicích si dovedu představit, že město jako investora může oslovit již existující společenství vlastníků, jejichž členové, protože v místě bydlí, budou sledovat nejen vlastní finanční zájmy, ale budou dbát i o kvalitu budoucího bydlení a života ve svém okolí. Protože byty, které budou stavět místní, budou stavět pro své vlastní děti, a nikoliv pro spekulanty.

POZVÁNKA

Pirátská cyklojízda po ztracených miliardách

Sobota 26. 5. 2018 – sraz 10.00 u Eden Arény (BUS)  
Trasa povede mimo rušné komunikace a je vhodná i pro děti.



Připomínkování Metropolitního plánu přímo v terénu

Sobota 9. 6. 2018 – sraz 14.00 u Eden Arény (BUS)  
Projděte si s Piráty největší brownfield v Praze a poptě si říci, co bychom zde chtěli!

PŘEDSTAVENÍ KANDIDÁTŮ DO VOLEB

### PAVEL HÁJEK

Pracuji jako učitel informatiky a matematiky na jedné ze základních škol ve Strašnicích a jsem předsedou společenství vlastníků ve Vršovicích. Původním povoláním jsem ale kartograf. Komunální politiku sleduji od roku 2014, kdy jsem se zapojil do činnosti spolku Zaostřeno na Desítku sběrem podpisů proti miliardové radnici. Pokud uspějí v letošních komunálních volbách, rád bych se zasadil o změnu podpory škol v přírodě tak, aby každý žák základní školy na Praze 10 dostal roční příspěvek 3.500 Kč na školu v přírodě, a to nejen

na Černé hoře. Na úrovni politiky hl. m. Prahy chci prosadit zvýšení platů učitelů v Praze tak, aby platy odpovídaly nákladům na bydlení a pro školy nebyl problém udržet kvalitní učitele. Další mojí prioritou je zásadní ideová změna Metropolitního plánu, tak aby město začalo podrobně plánovat jednotlivé pražské čtvrti a dalo investorům jasná pravidla. Současně bych byl rád, aby nová výstavba byla daleko rozmanitější a město podpořilo vstup i drobným investorům, kteří budou více dbát na estetickou hodnotu všech nových staveb v Praze.



Foto: Lucie Matulová



# „BEZEDNÝ“ HORSKÝ HOTEL PRAHY 10 JE JIŽ OD ZÁŘÍ UZAVŘEN

JANA KOMRSKOVÁ

**Horský hotel v Jánských Lázních měl sloužit jako rekreační zařízení pro děti ze základních škol z celé Prahy 10 a v době jejich prázdnin jako místo odpočinku seniorů z naší městské části.**

Právě z těchto bohubilých důvodů byl Horský hotel v roce 2008 zakoupen a svěřen do správy městské akciové společnosti Praha 10 – Rekreace, a.s. Do jeho pořízení a následně do několikanásobně předražených rekonstrukcí, kterých si prakticky nevšimnete, již městská část investovala téměř 120 000 000 korun. Samostatnou kapitolou, a to doslova, je objekt chaty Sport, která je součástí Horského hotelu. Z celkové uvedené částky bylo do pořízení a rekonstrukce této chaty, která má kapacitu 12 lůžek, investováno 17 000 000 korun. Je proto nepochopitelné, že byla pronajata k ryze soukromým účelům správci objektu, a to

nejprve za 10 a později za 15 000 měsíčně. Návratnost této investice je tak přibližně 100 let...

Přes tyto obrovské náklady působí hotel jako skanzen komunismu z poloviny osmdesátých let. Jeho současný stav a „kvalitu“ poskytovaných služeb dokresluje skutečnost, že bylo z vedení radnice rozhodnuto v září 2017 o ukončení programu škol v přírodě v tomto objektu a jeho uzavření. Tento stav dosud trvá.

**Jak to na horském hotelu chodilo?**

Za jeden den pobytu každého dítěte si jeho provozovatel, společnost Gastro servis Zemánek, s.r.o., účtovala 350 Kč bez DPH. Částku 350 Kč za den a žáka opakovaně potvrdili zástupci současné koalice na inscenovaných setkáních s rodiči k Horskému hotelu loni na jaře. Nejenže tato částka převyšuje tržní cenu za obdobnou službu, ale navíc není ani pravdivá. K uvedeným 350 Kč



Horský hotel v Jánských Lázních – skanzen komunismu z poloviny osmdesátých let. Foto: Jiří Komrška



Součást Horského hotelu – 12lůžková chata Sport. Foto: Jiří Komrška

je totiž třeba připočítat ještě 30 korun za každý den a žáka, pro které se vžil název „Zemánkovně“. Tuto sumu byla nucena vybrat každá škola a zasílat ji panu Zemánkovi. Formálním zdůvodněním této platby byly následující služby: doprava zavazadel od lanovky, autobusu, hotelu a zpět, zajištění dopravy poštovních zásilek, doprava do zdravotnického zařízení, zajištění projekční techniky, zajištění vybavení z majetku Prahy

10 – Rekreace, a.s., pro volnočasové aktivity). Jednalo se tedy o služby již indestimulované podložené, částečně o služby povinné ze zákona a částečně o služby neoprávněně fakturované, protože se jedná o druhotný pronájem majetku městské části. To ale není konečná částka, kolik jeden den pobytu v našem vlastním hotelu stál. Ke všem uvedeným cenám je nutné připočítat nejen DPH, ale i rovných 100 Kč za každý

den a žáka. To je drobná provize, kterou si za svou práci, a především na svůj provoz připočítávala naše městská společnost Praha 10 – Rekreace, a.s. Tuto provizi si dokonce účtovala i k smluvnímu stornopoplatku 200 Kč za každý den a neobsazené lůžko! Podtrženo sečteno – městská část hradila denně za pobyt jednoho žáka 552 Kč a 345 Kč za každou prázdnou postel na svém vlastním Horském hotelu!

V současné době je hotel nejen z hygienických důvodů uzavřen a jeho správcovská společnost Gastro servis Zemánek, s.r.o., byla za nejasných okolností vypovězena. Podle předsedy představenstva akciové společnosti, pana Lukáše Rázla, dosud nejsou řádně vypořádány finanční závazky a se společností Gastro servis Zemánek, s.r.o., probíhá soudní spor. V současné době hradíme za ostrahu uzavřeného objektu a jakési správcovské služby prozatímnímu subjektu cca 200 000 měsíčně.

Jedno je jisté – tento školní rok se na Horský hotel žádný žák nepodívá.

## KINO VZLET, TOMÁŠ HRDLIČKA A FORENZNÍ AUDIT

Jana Komrsková

**Ve středu 3. ledna bylo na webu MČ Praha 10 zveřejněno usnesení Rady MČ o výběru nového dodavatele na další rekonstrukci kina Vzlet na Praze 10.**

Jedná se o zakázku za 36 milionů korun, v jejímž obsahu však není vymezena maximální hodnota provedených prací. Finální účet tak může být ještě vyšší. Výběrového řízení se zúčastnily nakonec vítězná společnost VISTORIA CZ, a.s., Tomáše Hrdličky

a firma EDIKT. Obě uvedené společnosti spolu úzce spolupracují.

Na tuto kauzu a její pozadí jako první upozornila Olga Richterová, pirátská poslankyně PČR a zastupitelka Prahy 10. Po tomto uveřejnění nastal překvapivý obrát. Rada MČ Praha 10 změnila své původní usnesení, pozastavila podpis smlouvy s firmou VISTORIA CZ, a.s., lob-bisty Tomáše Hrdličky a vyžádala si provedení forenzního auditu, a to od roku

2001 až do současnosti. Forenzní audit se využívá k intenzivnímu prošetření incidentu, odhalení podvodu či protiprávního jednání. Na rozdíl od ostatních auditů je tedy zaměřen na hledání viníků či podvodníků.

MČ Praha 10 jakoukoliv spolupráci se společností VISTORIA CZ, a.s., prostřednictvím svého mluvčího oficiálně odmítá, ale její politická reprezentace zastoupená současnou koalicí TOP09, ČSSD, Zelených, Nezávislých pro Prahu 10

– hnutí pro lepší desítku Bohumila Zoufalíka, dvou bývalých členů Hnutí ANO 2011 a s podporou klubu KSČM se k této otázce nevyjádřila.

Zdá se, že návrat politického podnikatele Tomáše Hrdličky na Prahu 10 je i díky našim dotazům o něco pomalejší. Rozhodnutí, které musí padnout do konce května, je plně na současné koalici. Opoziční práce nám v tuto chvíli umožňuje pouze upozorňovat na podobné jednání a žádat jeho nápravu.

### KAM S NÍM?

Rozhodnutí, jak dále naložit s Horským hotelem, není jednoduché. Investované prostředky výrazně přesahují zůstatkovou hodnotu celého objektu a prodej bez výrazné ztráty je iluze. Jeho standardní komerční využívání je značně problematické, neboť leží v chráněném území KRNAP a je dostupný pouze pěšky nebo lanovkou.

Navrhujeme tedy především provést objektivní odhad ceny a inventarizaci celého objektu, finanční audit, prošetřit kvalitu a cenu provedených rekonstrukčních prací a v případě pochybení nalézt viníky.

Naším řešením pro další využití objektu je realizovat postup, kdy je kapacita objektu nabídnuta i dalším městským částem, nebo je celý Horský hotel převeden do majetku HMP. Současně městská část vysoutěží kapacitu dalších dvou nebo tří obdobných objektů, které nabídne školám k realizaci škol v přírodě a zvýší tak pestrost těchto pobytů.

Z hlediska zajištění provozu objektu by nebyla tato služba outsourcována správcovskou firmou, ale zajišťována kmenovými zaměstnanci společnosti Praha 10 – Rekreace, a.s., nebo MČ Praha 10 v místě, na základě jasně stanoveného ekonomického plánu.

Po dobu letních prázdnin by hotel sloužil plně potřebám seniorů a sociálně slabších rodin naší městské části.

A závěrem to nejdůležitější – dotační program škol v přírodě a lyžařských kurzů považujeme za životaschopný a budeme i nadále podporovat jeho zachování. Dotaci v současné výši cca 3 500 Kč však nechceme vázat na pobyt v „našem“ Horském hotelu, ale navrhuje ji vyplácet přímo na žáka bez ohledu na místo realizace kurzu.



Foto: Jiří Komrška

### HISTORIE KINA VZLET

Bio Vzlet je nefunkční kulturní centrum na rohu ulic Holandské a Norské, v těsné blízkosti Heroldových sadů. Bylo postaveno v roce 1921 jako původně sokolské kino a sklad sportovního nářadí ve stylu art deco, významným architektem Bohumilem Hrabětem. Samotný provoz kina vydělal do roku 1932 na stavbu nové budovy Sokola Vršovice. Po komunistickém převratu v roce 1948 byl objekt vyvláštěn a kino zde bylo v provozu přibližně do poloviny sedmdesátých let. Po roce 1989 se budova stala majetkem hlavního města Prahy, které ji v roce 2002, ve značně zpuštěném stavu, převedlo do péče MČ Praha 10. Od roku 2007 byla pronajata společnosti Klang, která se za patnáctiletý pronájem zavázala budovu zrekonstruovat. Na konci roku 2012 Ing. Klang odstoupil od nájemní smlouvy a budova se vrátila do správy Prahy 10. Vzhledem k tomu, že na rekonstrukci objektu neproběhlo výběrové řízení podle zákona o veřejných zakázkách, uložil Úřad pro ochranu hospodářské soutěže Praze 10 pokutu ve výši 100 000 Kč. Městská část nájemci současně uhradila předložený objem vynaložených prostředků ve výši cca 35 milionů korun.





Sportovní areál Gutovka je v péči společnosti Praha 10 - Majetková, a.s. Foto: J. Komrská

**Jiří Komrská**

Mnozí z vás jistě ani netuší, že naše městská část má celý holding akciových společností, které spravují podstatnou část městského majetku. Jejich činnost je dobře skrytá, informace zásadně neposkytují a o jejich činnosti se běžný obyvatel naší městské části ani nedozví.

To byl zřejmě i od samého počátku důvod jejich vzniku. Mateřská společnost PRAHA 10 – Majetková, a.s., byla založena již v roce 2004. Jediným akcionářem byla a stále zůstává MČ Praha 10. S jídlem roste chuť, a tak v následujících letech bylo založeno dalších sedm dceřiných společností, jejichž stoprocentním vlastníkem je pro změnu Praha 10 – Majetková, a.s. S aktivitami, které spadají do činnosti těchto akciových společností, se setkáváme velice často, aniž byste to tušili. Mezi nejdůležitější patří: správa areálu Gutova, farmářské trhy, správa bytového domu Malešice, správa ubytovny Sedmi domky, správa ubytovny Brigádníků, správa objektu kino VZLET, správa reklamních ploch, spolupráce v rámci procesu zefektivnění správy domovního fondu svěřeného MČ, elektronické aukce a prodej bytů z majetku MČ Praha 10, kontroly správních firem, anonymizace všech dokumentů MČ nebo nechvalně proslulý Horský hotel a celý projekt škol v přírodě.

Plány však zjevně překonaly schopnosti tehdejšího vedení a většina společností zanikla sfúzováním s některou z dceřiných

společností v rámci holdingu. V současné době zůstávají aktivní tři z těchto později založených akciových společností. Důvod jejich založení byl deklarován nesporně pozitivně: „Cílem založení společnosti bylo zefektivnit činnost a hospodaření MČ Praha 10, cestou transformování činností, které nejsou hlavní činností akcionáře, ale jsou činností zdaňovanou, do činností společnosti. Městská část je veřejnoprávní instituce a jedním ze základních principů samostatné působnosti městských částí je uspokojování potřeb občanů a rozvoj městské části. Z tohoto důvodu zajišťuje městská část celou řadu činností, při kterých má omezenou možnost optimalizovat výdaje, případně realizovat zisk vlastní podnikatelskou činností.“

Ve vedení společností a jejich dozorčích orgánech se vystřídal mnoho zvučných jmen desítkové politiky jako Milan Richter, Martin Hejl, Bohumil Zoufalík, Kateřina Peštová nebo Ivana Cabrnchová. V současné době

placenou funkci předsedy představenstva Praha 10 – Majetková zastává zastupitel za ČSSD Lukáš Rázl (dříve znám jako Lukáš Oliva) a místopředsedou představenstva je pan David Ekstein, bývalý vedoucí právního oddělení MČ Praha 10, který je osobně odpovědný za obsah veškerých problematických smluv uzavřených se správcem Horského hotelu, společností Gastro servis Zemánek, s.r.o., které naši městskou část podle jejich vlastních právních rozborů mohou přijít až na několik desítek milionů korun na smluvních pokutách.

Velmi směšná je preambule účelu vzniku celého holdingu, kde se přímo uvádí: „Společnost, na rozdíl od svého akcionáře, může v souladu s platným právním řádem, vyvíjet vlastní podnikatelskou činnost za účelem dosažení zisku. **Veškeré zisky tak budou využity pro potřeby MČ Praha 10 a obyvatel Prahy 10, a to jak realizací projektů, tak v případě vyplacení dividend jako příjmovou částí rozpočtu akcionáře.**“

Jaká je tedy skutečnost výsledku hospodaření a o jaký zisk se tak navýšil rozpočet naší městské části?

Zřejmě vás údaje z výročních zpráv společností příliš nepotěší. Tato legrace nás až doposud stála víc než 51 000 000 Kč. Přesto si členové dozorčích orgánů neváhali rozdělit 6 000 000 korun na odměnách za dobře vykonanou správu společného majetku. Přemýšlíte, z jakého zdroje je tedy financován provoz holdingu, který je od prvního dne své činnosti ztrátový? Odpověď je jednoduchá – z městského rozpočtu. Vždy, když dojdou peníze, tak Rada MČ Praha 10 schválí usnesení o převodu a „nalije“ do holdingu další desítky milionů.

**Co s tím?**

Současný model fungování akciových společností je zcela neudržitelný a neefektivní. Kontrolou fragmentu účetního deníku společnosti Praha 10 – Rekreace se nám

již v minulosti podařilo dohledat podvodné fakturace za neodvedené práce při rekonstrukci Horského hotelu. Způsobená škoda a smluvní pokuta dosáhly 12 000 000 korun. V dalších kontrolách nám bylo vedením holdingu zabráněno a v současné době běží soudní spor o vydání účetních podkladů uvedených společností. Lze očekávat, že v hospodaření nalezneme další podivnosti a nevhodné správy svěřeného majetku. Naším cílem je tedy důsledně prověřit dosavadní hospodaření celého holdingu, rádně prošetřit případné nesrovnalosti a po odpovědných osobách vymáhat hmotnou odpovědnost.

Po ukončení této kontrolní činnosti pak činnost celého holdingu ukončit nebo jeho aktivity silně omezit na jasně definované, úzce specializované činnosti, kde tento způsob správy bude dávat ekonomický smysl a přinese naší městské části skutečný zisk.



# JAK PRACUJÍ NAŠE MĚSTSKÉ AKCIOVÉ SPOLEČNOSTI?

Název společnosti	hospodářský výsledek (od založení po současnost, případně po ukončení činnosti)	odměny správním orgánům (představenstvo a dozorčí rada)	zákonné odvody	mzdové náklady
Praha 10 – Majetková a.s.	-15 515 000	1 867 000	17 259 000	63 533 000
Praha 10 – Rekreace a.s.	-24 430 000	874 000	1 466 000	4 112 000
Praha 10 – Služby a.s.	-1 476 000	439 000	412 000	1 186 000
Praha 10 – Development a.s.	-7 582 000	1 496 000	1 199 000	3 439 000
Praha 10 – Stravování a.s.	-1 096 000	410 000	277 000	1 055 000
Praha 10 – Zdraví a.s.	-1 696 000	1 063 000	444 000	903 000
Praha 10 – Reality a.s.	13 000	17 000	1 000	0
Praha 10 – Teplárenská a.s.	12 000	17 000	2 000	0
CELKEM	-51 770 000	6 183 000	21 060 000	74 228 000

Zdroj: Sběrka listin společností dostupná z [www.justice.cz](http://www.justice.cz)



## FARMÁŘSKÉ TRHY? FARMÁŘSKÉ TRHY!

**ŠÁRKA SEDLÁČKOVÁ**

**Možná by i vás potěšilo, kdyby na Kubánském náměstí opět skutečně fungovalo farmářské tržiště. Přečtěte si článek Šárky Sedláčkové, kterou snad i její příjmení předurčilo k této práci...**

Když jsme nabízelí jednotlivým městským částem v letech 2009–2010 myšlenku a koncept tzv. farmářských trhů (dále jen FT) pro místní obyvatele, tak standardní odpověď byla, že nevědí jak a s kým ho dělat, protože jejich agentury umí jednorázový placený jarmark nebo pouť, ale farmářský trh neumějí, a žádné farmáře neznají. Byli jsme parta Pražanů, kteří znali pojem FT z jiných velkoměst jako Berlín nebo New York, a chtěli jsme farmářské trhy v Praze mít také a nakupovat na nich za dobrou cenu čerstvou zeleninu, mléko a kvalitní produkty z českých farem – vždyť v tomto ohledu u nás panovala taková bída! Všichni jsme tehdy také měli své zaměstnání a chtěli jsme iniciativu jen pošťouchnout, ať se radnice o rozjezd postarají samy – od toho je tu přeče máme! Ukázalo se však, že radnice toto neumějí, a že když si to my jako občané neuděláme sami, budeme na farmářské trhy čekat věčně. Opustili jsme proto svá zaměstnání a vyměnili jsme je za velký kus práce a nadšenectví při rozjezdu na Kubání, na Jiřáku i jinde. Vytvořili jsme všechno od A do Z, od objevení a angažování kvalitních farmářů, kteří tehdy nebyli vůbec vidět, až po veškerá pravidla, smlouvy, standardy, eventy, propagaci v médiích, gra-

fiku, copywriting, i veškeré know-how. Lidé na radnici a radní nás opakovaně ubezpečili o své podpoře a vyzývali k důvěře – prý když se nám práce podaří a lidé si farmářský trh oblíbí, bude s námi radnice spolupracovat trvale. Smlouvy ale nastavili tak, aby vydržely jen do té doby, než jsme trh opravdu dobře rozjeli – a než se stal atraktivním.

To je jedna zkušenost s radnicí: co se daří, to rádi seberou. Pod různými účelovými důvody. Je jedno, že jde o věc, se kterou jsou lidé spokojeni – pokoušení je silnější. Nevadí jim, že se úroveň zhorší, protože když jim to náhodou nepůjde, přímou odpovědnost nebo finanční ztráty stejně neponesou oni a v radničním tisku se stejně bude jen chválit. A druhá zajímavá zkušenost je, že i když je trh velmi dobře rozjetý a radnice ho převezme hotový a úspěšný i se všemi farmáři, časem stejně nedokáže udržet jeho úroveň, kvalitu a příznivou ekonomiku. Jak je to možné? Zaměstnanci úřadu nebo městské akciovky totiž asi nikdy neudělají tu samou práci jako parta nadšenců, kteří vědí, jak to dělat, a jde jim o věc.

Třetí zkušenost je z New Yorku. Tam kdysi založili občané farmářské trhy ze stejných pohnutek jako my: chtěli mít ve své čtvrti místa, kde se dají koupit kvalitní potraviny z farem a kde se můžete sejit se sousedy. Organizace se jmenuje PPS. Sledovali farmářské trhy u nás a žasli. Nerozumí tomu, proč by farmářský trh občanskému sdružení nějaký radní „sebral“ nebo jak je možné, že by si někdo na jejich záměr vypsal „výběrové řízení“.

Radní v New Yorku prý jejich aktivity nikdy neukradli, asi chápou, že když něco funguje, měli by to nechat na pokoji. To pražská Kubáň vydržela pouhé dva roky, než do ní nenechavé prstíky zasáhly. A jak dlouho občanský spolek v New Yorku provozuje farmářské trhy pro svou čtvrt? Tipněte si! Třicet let... Kéž by to takhle normálně chodilo i v Praze, že?

Šárka Sedláčková, spolek ARCHETYP – farmářské tržiště, kandidátka České pirátské strany na Magistrát HLMP



Farmářské trhy na Kubánském náměstí. Foto: Jiří Komrská

**PŘEDSTAVENÍ KANDIDÁTŮ DO VOLEB**

**JANA KOMRSKOVÁ**

Od roku 2014 jsem zastupitelkou v Praze 10 (zvolena jako nestraníček za Zelené). Byla jsem dosazena do dozorčích orgánů dvou městských akciových společností a okamžitě jsem začala s kontrolou jejich hospodaření (má měsíční odměna byla tehdy celkem cca 2 500 Kč měsíčně). Po obstrukcích, které mi tuto činnost značně komplikovaly, jsem byla ze společnosti odvolána. Po pěti měsících jsem opustila klub Strany Zelených a z koalice odstoupila. Neznám jiný případ, kdy by někdo dobrovolně na základě svého přesvědčení a svědomí opustil vládnoucí koalici a přešel do opozičních lavic. S Piráty intenzivně spolupracuji od roku 2015 při řešení témat místní komunální politiky, jako je například Horský hotel, Key Investments, ukončení předražené

Wi-Fi, nebo netransparentnost radnice. Mým cílem je i nadále pokračovat ve své dosavadní práci v rámci zastupitelstva, a to především v oblastech, kterým se věnuji poslední čtyři roky. Před mateřskou dovolenou jsem pracovala v oblasti obchodu a marketingu. Poté jsem zcela změnila svůj obor a již několik let se věnuji ekonomii a problematice finanční kontroly. V této souvislosti si neustále udržuji přehled o aktuální platné legislativě, a to především v rovině zadávání veřejných zakázek, finančního řízení obcí a dotačních programů. Jsem rovněž držitelkou bezpečnostní prověrky NBÚ na stupeň „Důvěrné“. Na Praze 10 trvale bydlím od roku 2008, jsem vdaná a s manželem vychováváme dvě školou povinné děti.



Foto: Lucie Matulová



# NAŠE PIRÁTSKÁ POSLANKYNĚ: „STÁLE DRŽÍME KURZ!“

**Za poslední měsíce bylo o Pirátech slyšet celkem dost. Jak ten úspěch vnímáš ty zevnitř, jako naše poslankyně za Prahu 10 a místopředsedkyně strany?**

Jsem ráda, že držíme kurz. Samozřejmě, spoustu věcí se učíme. To hlavně však držíme přesně podle předvolebních slibů: máme program, který plníme i z konstruktivní opozice, schůzky s různými zájmovými skupinami evidujeme ve veřejně přístupném registru, usilujeme o rozhodování na základě dat a věcných podkladů. Otevřenou sněmovnu realizujeme na webu [www.pirati.cz/snemovna](http://www.pirati.cz/snemovna), zatím v první verzi.

**To zní jako parlamentní idyla...**

Ani ne. Třeba kontrola moci a mocných se v České republice moc nenosí. Ukázalo se to už teď v březnu. Konkrétně 13. 3. Jakub Michálek upozornil, že návrh na zveřejňování smluv ČEZu přežil první hlasování v petičním výboru Sněmovny, kde se hnutí ANO spojilo s SPD a KSČM a svorně hlasovali pro zamítnutí zákona o zveřejňování smluv ČEZu. Celkem ho čeká 5 výborů. Zamítnutí o hlas neprošlo díky tomu, že několik poslanců ANO nebylo v práci.

**Co jsou další věci, které prosazujete?**

Podporujeme návrh na výrazné zúžení povinnosti evidovat tržby. Elektronická evidence tržeb (EET) by se neměla vztahovat na podnikatele, kteří mají roční obrát do milionu korun. Věnujeme se ochraně ovzduší a pirátské poslanci Radek Holomčík a Jan Pošvář předložili návrh na novelizaci vodního zákona, který zvýší ochranu oblastí přirozené akumulace vod. Za klíčovou věc pro naši zemi považujeme růst mezd. Včetně přízpůsobení platů ve veřejném sektoru trhu práce a jednodušších možností obcí, jak vyplácet peníze nad základní tarif, aby zaměstnanci udrželi. Současně ale musí růst produktivita práce, která se dnes moc nesleduje. Odměny se vyplácejí spíš podle známosti. Produktivitu by zvýšila třeba rozumná digitalizace. Díky nahrazení rutinní práce počítači a roboty by se za pár let počet úředníků začal snižovat. Vláda však postupuje přesně opačně: Platy jsou mizerné, výsledky v digitalizaci žádné a počet úředníků roste.

**A čemu se věnuješ ty osobně?**

V prvním roce se snažím přispět ke zlepšení toho, jak fungují Úřady práce (v Praze totiž bohužel o dost hůř než ve zbytku republiky). Už jsem se několikrát sešla s paní generální ředitelkou a předkládám jí stížnosti veřejnosti, kterých jsem obdržela mnoho desítek. Jsem ráda, že bleskově odpovídá na dotazy



Olga Richterová a Ivan Bartoš ve sněmovně.

a došlo i k dílčím zlepšením (vytvoření informačního letáku, finanční přilepšení zaměstnancům v Praze, kde jsou vyšší životní náklady). Rezervy jsou v podpoře elektronických podání např. při prodlužování termínu vyplácení rodičovského příspěvku. Jistě pomáhá, že jsme jí psaly i jsme ji navštívily společně s naší senátorkou paní Renatou Chmelovou. Jednotný tlak samozřejmě nese větší výsledky.

**To je ten hlavní problém Prahy?**

Jako hlavní limit Prahy vidím dostupné a sociální bydlení. Obce mohou podpořit rozumnou výstavbu řadou chytrých přístupů – a jeden z nich zmiňuje Pavel Hájek na straně 2 těchto novin: Na Praze 10 se nachází jedna z největších transformačních ploch v Praze. Na rozsáhlém pozemku zrušeného vlakového seřadiště a kolonie Slatiny má vzniknout nové sídliště pro více než 30.000 obyvatel. Piráti přitom navrhují alternativu: místo klasické komerční bytové a kancelářské výstavby dotáhnout Územní plán do podrobnosti Regulačního plánu, rozparcelovat

oblast na menší celky a nabídnout je drobným investorům. To umožní zapojení více aktérů – na hypotéku na výstavbu jednoho činžovního domu dosáhne i třeba SVJ či bytové družstvo.

„Současná developerská výstavba v Praze je pro běžnou mladou rodinu nedostupná a třetina nových bytů končí v majetku zahraničních investorů. Pirátský návrh umožní postavit našim občanům byt za reálnou cenu bez provize spekulantům a odpadne klasický boj developerů s místními, kterého jsme svědky při každém větším stavebním projektu v Praze,“ říká předseda Pirátů na MČ Praha 10 Pavel Hájek.

Průběžně pokračují jednání se zástupci MMR, kde se konalo ministerské grémium, na kterém jsem zastupovala Piráty spolu s Ivanem Bartošem a Vítem Šimralem. Scházím se s odborníky na různé oblasti, bavíme se o příležitostech, jež představuje využití prázdných budov, inspirací bude i „bydlení“ Piratecon (16. 6.).

**Jsi ale taky maminka dvou malých dětí...**

Právě proto mě zajímá, jak fungují porodnice, náhradní rodinná péče a jaký je soulad praxe s poznatky o nejlepší zájmu dítěte... Nejobtížnější je měnit zaběhané postupy tak, aby reflektovaly aktuální poznatky o potřebách dětí a rodičů, když to mrzí lidi, kteří danou práci s největším úsilím roky vykonávají. Dále mě z téhož důvodu zajímá ochrana ovzduší. Tě jsem se věnovala už dřív na komunální úrovni. Teď mám možnost ptát se na příslušných místech z pozice své poslancecké funkce. Zeptala jsem se tedy ministra Brabce, kdo ponese odpovědnost za současný stav, kdy se za mnoho milionů tvoří nekalitní plány na zlepšování ovzduší a nic se nezlepšuje.

**Je něco ve fungování sněmovny, co tě překvapilo?**

Časově neomezená diskuze, což umožňuje nekonečné přehledky testosteronu u pulťku. Líbí se mi německý systém, který na projednávání v plénu přiděluje časové dotace podle velikosti frakce (tedy klubu). Hodně mě mrzí, jak snadno ministerstvo smetlo ze sto-

lu návrh e-neschopenky. Jinými slovy, aby od lékaře putovala neschopenka k zaměstnavateli rovnou, elektronicky, bez nutnosti cokoli řešit na straně zaměstnance. Vláda přitom digitalizaci státní správy označuje za jednu ze svých priorit. Jak to tedy je myšleno, když první možný počín je zastaven, ačkoli se do jeho přípravy už investovala spousta času i peněz? Na to se taky ptáme, s pirátským poslancem Lukášem Kolářikem, který je specialista na IT. Ale ta lehkost mě překvapuje.

**Jak zvládáš skloubit dvě veřejné funkce – v parlamentu a v zastupitelstvu MČ Prahy 10?**

Musím hodně plánovat. Všechna jednání, schůzky, semináře i provozní věci a čas na rodinu. Výhoda je, že jednání sněmovny se obecně nekonají v pondělí, zastupitelstvo a „moje“ Komise majetková naopak ano. Pracovní den mi většinou končí kolem osmé večer, řadu věcí absolvuji o víkendech. Na Praze 10 mi záleží a jsem tam doma. Propojenost centrální a komunální politiky mi navíc dává komplexnější pohled – líp vnímám jak konkrétní problémy, tak obecné souvislosti. A díky parlamentu je větší šance ty konkrétní problémy ovlivnit. Držíme kurz!

## POSLANECKÁ KANCELÁŘ OLGY RICHTEROVÉ

Francouzská 164/108  
101 00 Praha 10 – Vršovice  
Hodiny pro veřejnost  
Pondělí: 16:00–18:00  
(nebo kdykoliv po domluvě, s výjimkou posledního pondělí v měsíci)



50°04'18.7"N 14°26'59.5"E  
Asistent: Mgr. Soňa Pohanková  
Mobil: +420 778 111 457  
Email: [pohankovas@psp.cz](mailto:pohankovas@psp.cz)

Mgr. Zuzana Freitas Lopesová  
Mobil: +420 776 278 860  
Email: [richterovao@psp.cz](mailto:richterovao@psp.cz)  
<http://www.olgarichterova.cz/>

## „NA LIMČU S OLČOU“

Zajímá vás práce vaší poslankyně? Co plánují Piráti? Jaké jsou jejich názory? Chcete se na něco zeptat?

Potom vás zveme na setkání s poslankyní za Českou pirátskou stranu, paní Olgou Richterovou!

27. 5. 2018 OD 17.00 HODIN

Francouzská 164/108, 101 00 Praha 10 – Vršovice



Foto: Jitř Komrská

PŘEDSTAVENÍ POSLANKYNĚ PARLAMENTU ČR

## OLGA RICHTEROVÁ

PhDr. Olga Richterová, PhD., (\*21. ledna 1985) je poslankyně Parlamentu ČR za Českou pirátskou stranu, kde je místopředsedkyní Výboru pro sociální politiku a členkou Výboru zdravotního a Stálé komise pro rodinu, rovné příležitosti a národnostní menšiny. V lednu 2018 byla zvolena první místopředsedkyní strany. Mezi její priority patří především sociální a dostupné bydlení, dětské skupiny a dostupné školky, péče o děti v rodinách a vznik porodních domů a center.

Působí také v rámci místního sdružení Pirátů Praha 10 a jako komunální zastupitelka na Praze 10.

V roce 2011 spolu s dalšími založila watchdogové sdružení Zaostřeno na Desítku, které bylo v r. 2014 nominováno na cenu Gratias Tibi. Jako zastupitelka na Praze 10 sledovala především plánovaný outsourcing ICT služeb za cca 150 milionů Kč, který se v březnu 2015 podařilo zastavit. Nyní se Olga věnuje hlavně prázdným městským bytovým a nebytovým prostorám.



Foto: M. Kovář





Vila Emila Kolbena. Foto: Jiří Komrška

s celou rodinou do transportu a 3. července 1943 umírá v terezínském ghettu.

#### Výprava za Kolbenovým odkazem

Na počest výročí Emila Kolbena vyrazili desítkoví Piráti do elektroskanzenu situovaném v Čechově mlýně u obce Šlovice, a to příznačně elektromobilem.

#### Začalo to poklidně...

Vyrazili jsme v osm hodin ráno s téměř plně nabitým vozem Nissan Leaf z roku 2015. Baterie vozu byla nabitá na 95 % své kapacity, počítadlo ukazovalo dojezd 140 km, což odpovídalo předchozímu průměru jízdy převážně jedné osoby v Praze a blízkém okolí za mírné zimy. Vzhledem k cíli, vzdálenému 73 km, to vypadalo na pohodový výlet. Náš plán byl jasný – dojezd do cíle před desátou, relativně krátké dobití baterie v elektrárně v Čechově mlýně, kde se expozice nachází, a návrat do Prahy přes Kladno, kde je rychlonabíjecí stanice.

#### ... avšak od rána sněžilo...

Počítač bohužel neval v úvahu hmotnost pěti udělaných chlapů, teplotu pod nulou a sněžení. I přes tyto faktory byl řidič, díky tříleté zkušenosti s provozem v mírných zimách, optimistou. Ale již po ujetí cca deseti kilometrů z dolíku Prahy 10 na kopec v Řepích ukazatel dojezdu padl na necelých 100 km. Cíl byl sice vzdálen jen asi 60 km, ale začínalo být jasné, že víze prohlídky muzea ve mlýně pana Čecha se vzdaluje v zasněženém horizontu. Tedy pokud tam vůbec dorazíme.

Sněžení dále houstlo, museli jsme jet relativně pomalu. Kilometry dojezdu kvůli brodní sněhovou břečkou v kopcovitě krajinně Křivoklátska rychle ubývaly. Pak přišlo řidičovo



Pamětní deska na vile Emila Kolbena. Foto: Jiří Komrška

Navštívili jsme také léčivé místo nedaleko mlýna, prohlédli si knihy o životě Emila Kolbena, a dokonce shlédli dvě videa ze setkání Ing. Čecha s Ing. Kolbenem (vnukem Emila Kolbena) v Mnichově. Nastal čas vyrazit domů.

#### Do kopce raději pěšky

Po předchozí zkušenosti spolujezdci navrhli, že vyjdou blížký strmý kopec od řeky směrem na Hřebečnický pešky, čímž ušetříme tak cennou energii v baterii a necháme elektromobil během výstupu ještě trochu nabít. To jsme udělali a vyrazili na Kladno. Počasí se ale nelepšilo, spíše naopak. Nebudu čtenáře napínat a prozradím, že ani téměř 50 % baterie nakonec na cestu do Kladna nemuselo stačit. Raději jsme zastavili v obci Libušín, vystrašili, ale nakonec umluvili jednu z místních obyvatelek k zapůjčení zásuvky. Nucenou pauzu jsme strávili v téměř opuštěné místní hospodě s atmosférou 70. let

minulého století, kde se okamžitě může točit Vyprávěj. Zejména jsme ocenili mohutná sálající kamna, jelikož ve voze jsme v zájmu úspory energie raději netopili.

Po několika dalších zastávkách jsme přece jen šťastně dorazili těsně před půlnocí domů s krásnými zážitky a s pocity průkopníků elektromobility.

#### S KOLBENEM SE OPĚT BRZY SETKÁME

Společně s iniciativou Společně pro Desítku a ve spolupráci s Židovským muzeem připravujeme tematický diskusní večer o odkazu Emila Kolbena, jednoho z kapitanů českého průmyslu. Máte-li zájem nahlédnout do nevěstného života vynálezce, zakladatele ČKD a obyvatele naší městské části, rezervujte si večer ve čtvrtek **17. 5.** v 18 hod. Dům čtení – Městská knihovna v Praze, Ruská 1455/192 Praha 10.

#### Ivan Mikoláš, Michal Kočí

##### Kdo byl Emil Kolben?

Jedním z výrazných obyvatel naší městské části byl Emil Kolben. Bez nadsázky lze konstatovat, že díky intelektu, resp. vynálezům Emila Kolbena v oblasti elektrotechniky zaznamenal vývoj lidstva významný pokrok.

Emil Kolben se narodil 1. listopadu 1862 ve Strančicích u Prahy.

Po studiu v Praze se Kolben vydal do světa, poznal významné evropské elektrotechnické podniky a v roce 1888 odjel do USA. Tam za krátko získal místo ve firmě Thomase Alva Edisona – Edison Machine Company, předchůdci dnešní General Electric. Talentovaný inženýr se rychle se stal Edisonovým přímým spolupracovníkem a nakonec i hlavním inženýrem ve vývojových laboratořích firmy, kde se podílel na vývoji a experimentech se stroji na střídavý proud. Kolbena velice inspiroval jeho někdejší spolupracovník Nikola Tesla, který se s Edisonem později ve zlém rozešel. Po návratu do Evropy pracoval v letech 1892–1896 jako hlavní inženýr švýcarské firmy Maschinenfabrik Oerlikon, zde se setkal s Behn-Eschenburgem, pozdějším vynálezcem jednofázového komutátorového motoru, a dalšími vynikajícími elektrotechniky. Podílel se na základech teorie a konstrukce asynchronních i synchronních strojů, transformátorů a přenosové soustavy.

Roku 1896 se Kolben s rodinou vrátil do Čech a zabydlel se ve vile Fleissnerka ve Vysočanech. Zde založil slavnou továrnu, pozdější ČKD. V roce 1998 se Kolbenova rodina stěhuje do tzv. Červené vily v Hradešínské ulici 1 na Vinohradech, dnes Praha 10. Ing. Emil

Kolben se dočkal mnoha poct. V roce 1908 mu za tvůrčí přínos rozvoji elektrotechniky a elektrotechnického průmyslu pražská německá technika udělila čestný doktorát a byl zvolen předsedou Svazu rakouských průmyslníků. V roce 1910 mu císař udělil Řád železné koruny a přijal ho na osobní audienci; v roce 1912 se Kolben stal předsedou Zemského svazu strojírenského průmyslu v Českém království a v roce 1919 členem Československé státní obchodní rady.

Za druhé světové války, přestože protektorátní vláda pro Kolbena požadovala u říšských úřadů výjimku, byl nucen nastoupit

úsečné konstatování, že po celkovém svém vybití se auto zamkne a nejdě ani tlačit či odtáhnout (musí se naložit a odvézt). O to víc jsme se radovali z každého ujetého metru a zejména cesty z kopce, při které se auto vždy lehce dobilo. Nakonec jsme pro jistotu zastavili s téměř vybitou baterií (po ujetí 69 kilometrů od startu) 4 kilometry před cílem v obci Hřebečnický. Zde jsme umluvili místního hostinského, že se můžeme na chvíli připojit k jeho zásuvce. Ač měl lokál zavřeno, ujal se nás. V husté chumelenici se mu patrně zželelo pěti (v jeho očích pošelilých) futuristů uvážlivých v neznámé krajinně. I zavolali jsme panu Čechovi, že se zdržíme. Ten dobrý muž neváhal a vyrazil nám naproti svým vozem a s tažným lanem. Po cca půl hodině dobití z obyčejné zásuvky jsme získali dalších 5 kilometrů dojezdu a mohli jsme tak následovat vůz pana Čecha po vlastní ose.

#### U Kolbenova dědictví

Čechův mlýn byl jedním z prvních elektrifikovaných mlýnů ve střední Evropě. Elektrifikoval ho, na přání dědečka pana Čecha, právě Emil Kolben. Ten vybavil soustrojím původní mlýn na Berounce a vybudoval, společně s panem Čechem, vedení do 12 kilometrů vzdáleného mlýna ve Slabcích, a to již v roce 1916.

V původních hospodářských budovách mlýna na Berounce vybudoval Ing. Petr Čech expozice na památku Emila Kolbena a jeho rodiny. V rámci expozice sehnal a instaloval také spoustu zajímavých strojů z přelomu 19. a 20. století, včetně několika unikátních exponátů, jakým je například jeden z nejstarších diesel-elektrických generátorů na světě. Díky exponátům, poutavému vyprávění pana Čecha a následnému pozvání na čaj a koláč od jeho paní nám téměř pět hodin nutných k nabíjení na cestu do Kladna uběhlo docela rychle.

# LETOS UPLYNE 75 LET OD SMRTI EMILA KOLBENA, VÝZNAMNÉHO OBYVATELE VINOHRAD, ANEŽ REPORTÁŽ O TOM, JAK JSME SE STALI PRŮKOPNÍKY ELEKTROMOBILITY



Expozice v muzeu Čechův mlýn. Fotografie: Ivan Mikoláš



Expozice v muzeu Čechův mlýn. Fotografie: Ivan Mikoláš



# NÍZKOPRAHOVÉ CENTRUM JE PRO SOUČASNOU KOALICI PŘÍLIŠ VYSOKÝ CÍL



Původně zamýšlené umístění centra v blízkosti Botiče. Foto Michal Kočí

Michal Kočí

**Co je „nízkoprah“? Klub pro děti a mladé lidi, kam mohou jít bez překonání různých bariér typu vstupné, registrace nebo objednání předem. Největším přínosem je v oblastech s hloučky bezprizorní mládeže pokoušející v parcích a na lavičkách. Hudbní zkušebna, hraní fotbalu a samozřejmě rozhovor se sociálními pracovníky je alternativa, která často převede různým „experimentům z nudy“.**

O potřebnosti nízkoprahového zařízení pro děti a mládež v Praze 10 hovořil na jaře roku 2014, ještě v pozici starosty, Bohumil Zou-

falík (exODS, Hlavu vzhůru, nyní Nezávislý): „Potřebnost zařízení tohoto typu na území naší městské části potvrzují i výstupy terénního programu, který se již téměř dva roky věnuje sociální práci s dětmi v oblasti Vršovic. Tento terénní program byl také jedním z hlavních impulsů, který o realizaci rozhodl.“

V červenci roku 2016 přišla radnice Prahy s pozitivní reportáží o budování nízkoprahového zařízení pro děti a mládež v ulici K Botiči ve Vršovicích. V reportáži vyjadřují zástupci TOP09, radní Počarovský a Pek, spokojenost nad tím, že se jim po letech váhání podařilo záměr vzniku nízkoprahové-

ho klubu přivést do realizační fáze zejména proto, že: zařízení tohoto typu na Praze 10 stále chybí.

O to více je překvapující, že 29. 6. 2017, Rada (mj.) vzala na vědomí informaci o nemožnosti dokončení investiční akce a schválila ukončení investiční akce „Rekonstrukce objektu K Botiči na nízkoprahové zařízení pro děti a mládež“. Co se stalo? V průběhu realizace byla jednoduše řečeno zjištěna špatná statika objektu, a proto se musel celý záměr rekonstrukce zastavit.

Na tomto místě je patrně vhodné uvést, co ví každý zkušený stavitel, že projektovou dokumentaci se podle Stavebního zákona rozumí zpracování územně-plánovací dokumentace a dále dokumentace staveb pro vydání územního rozhodnutí a stavebního povolení, včetně statických a dynamických výpočtů konstrukcí staveb, jejichž chybnost je ve zprávě o ukončení záměru zmiňována.

Rovněž musela být Magistrátu hl. m. Prahy vrácena účelová dotace ve výši 5 mil. Kč na vznik nízkoprahu.

## Rok 2018

Zdá se, že radnice obdržela projektovou dokumentaci stavby klubu v nevyhovující kvalitě. Tento předpoklad potvrzuje vyjádření vedoucího odboru majetkoprávního, Filipa Kouckého, z letošního ledna: „Projekt s komplikacemi, kvůli kterým byl ve finále projekt zastaven, počítal. Nicméně ne v takové míře, jaká se nakonec při realizaci zakázky objevila.“

I jeho další odpověď na otázku, jak je možné, že neodpovídající technický stav nebyl zjištěn při odborném posudku před zahájením stavebních úprav: „Před zahájením projektových prací nebyl zadáván žádný posudek, který by toto řešil. Otázky neodpovídajícího technického stavu standardně řeší projektová dokumentace, není tedy obvyklé posudky před zadáváním projektu takového rozsahu objednávat.“

Vše ukazuje na nekvalitní projektovou dokumentaci. Tato skutečnost jistě zakládá důvod k vymáhání škody po zpracovateli uvedené dokumentace, avšak nemusela by

vést k ukončení záměru zbudování nízkoprahového klubu pro mládež.

## Pokračovat nemůžeme, nebo nechceme?

Cena díla činila 8 492 867 Kč bez DPH. Vícepráce by činily 3 492 923,96 Kč bez DPH a hodnota méněprací by činila 1 258 341,46 Kč bez DPH. Navýšení ceny díla by tedy činilo + 2 234 581,96 Kč bez DPH, tj. cca + 26,3%. Zákon o zadávání veřejných zakázek hovoří o přípustnosti změny, pokud vícepráce nepřekročí 50% původní hodnoty zakázky.



## Vhodný pozemek u Botiče pro soukromého developera?

Lokalita zvolená pro vznik nízkoprahového klubu je přitom s ohledem na klientelu klubu velmi příhodná – relativně vzdálená od obydlených domů (dá se předpokládat, že mládež bude vyvíjet určitý hluk) a prostor

kolem budovy nabízí prostor pro venkovní aktivity návštěvníků klubu. Zároveň se jedná o lokalitu, která se nachází v hustě zasedlé oblasti, ve které se již terénním šetřením sociálněpatologické chování mládeže prokázalo. S lokalitou projevil souhlas svého času i kurátor mládeže. Klub by měl v tomto prostoru své opodstatnění a v rámci Prahy

10 se bude vhodnější lokalita jen těžko hledat.

V návrhu rozpočtu pro letošní rok je na zřízení nízkoprahu v ulici Nad Primaskou již alokovaná příslušná částka. Jedná se o hustě obydlenou zástavbu, klub by měl být přímo v obytném domě. Je otázkou, jak radnice nájemníky a obyvatele okolních domů se záměrem zřízení nízkoprahu seznámila, jelikož s ohledem na klientelu klubu by mohly vyvstat potíže v soužití. Navíc lokalita Nad Primaskou nenabízí prostor pro venkovní aktivity. Objekt u Botiče naopak disponuje přílehlou zahradou. Přes uvedené fakta by na pozemku u Botiče při určité konstelaci mohla vzniknout jiná stavba. Třeba stavba soukromého investora.

## Máme odvahu pomáhat

Piráti si velmi dobře uvědomují nejen potřebnost a zároveň absenci nízkoprahového zařízení pro děti a mládež v Praze 10, ale i to, že vhodnější místo pro umístění takového zařízení se v naší městské části téměř nedá najít.

Jsme rovněž přesvědčeni, že dlouhodobě chátrající objekt, stejně jako již do příprav záměru investované poměrně vysoké finance, práce, čas i energie, by v případě zřízení nízkoprahu konečně našly velmi smysluplné využití.



Druhý nápad s umístěním do ulice Pod Primaskou se rovněž nerealizoval. Foto: Michal Kočí

## NÍZKOPRAHOVÁ ZAŘÍZENÍ PRO DĚTI A MLÁDEŽ DLE § 62 ZÁK. Č. 108/2006 SB. O SOCIÁLNÍCH SLUŽBÁCH

(1) Nízkoprahová zařízení pro děti a mládež poskytují ambulanti, popřípadě terénní služby dětem ve věku od 6 do 26 let ohroženým společensky nežádoucími jevy. Cílem služby je zlepšit kvalitu jejich života předcházením nebo snížením sociálních a zdravotních rizik souvisejících se způsobem jejich života, umožnit jim lépe se orientovat v jejich sociálním prostředí a vytvářet podmínky k řešení jejich nepříznivé sociální situace. Služba může být poskytována osobám anonymně.

(2) Služba podle odstavce 1 obsahuje tyto základní činnosti:

- výchovné, vzdělávací a aktivizační činnosti,
- zprostředkování kontaktu se společenským prostředím,
- sociálně terapeutické činnosti,
- pomoc při uplatňování práv, oprávněných zájmů a při obstarávání osobních záležitostí.

# AKCE „UKLIĎME ČESKO“, SOCHA V LESE

Akce „Ukličme Česko“ se účastnily pirátské posádky snad ve všech městech republiky. Na Praze 10 se místní část Pirátů, jejich děti a kamarádů rozhodla opět uklidit ulice, uličky a zapadlé kouty vrchu Bohdalec. Pomalu jsme stoupali lesním porostem a do pytlů ukládali každou láhev nebo igelit, který jsme v křoviskách objevili. Na samotném horizontu kopce, jehož vrchol v nadmořské výšce 264 metrů jsme dosáhli bez použití kyslíku a jakéhokoliv jistění, nás čekalo skutečné překvapení. Několik metrů od lesní cesty, na okraji rozsáhlé skládky, stála SOCHA. Netušíme, zda by o jejím autorství a době vzniku věděl někdo v nedaleké poměrně malebné bezdomovecké

kolonii. Jak už je u bezdomovců zvykem, nebyl nikdo, koho bychom se zeptali, doma. Obrácíme se proto na vás. Znáte autora tohoto díla a okolnosti jeho vzniku? Jak se tato socha jmenuje, nebo jaké jméno byste pro ni navrhovali?

Je lhostejné, zda odepíšete na jednu, dvě, nebo všechny naše otázky. Z doručených odpovědí budou (bez účasti notáře, ale před svědky na pravidelném červnovém setkání Pirátů Prahy 10) vylosování tři výherci. Jejich odměnou bude skutečné pirátské tričko dle vlastního výběru. Těšíme se na vaše odpovědi, které můžete zasílat na adresu poslanecké kanceláře Olgy Richterové (Francouzská 164/108, 101 00 Praha 10 – Vršovice) nebo na email jiri.komrska@pirati.cz.



Foto: Jiří Komrska



Foto: Jiří Komrska

**Tiráž:** Pirátské listy vydává Česká pirátská strana, politická strana se sídlem Řehořova 19, 130 00 Praha 3, IČ: 71339698. Regionální vydání Pirátských listů pro Prahu 10 je dostupné na [www.pirati10.cz](http://www.pirati10.cz) pod licencí CC-BY-SA 3.0. Publikování a další šíření obsahu tohoto vydání Pirátských listů Praha 10 je umožněno i bez písemného souhlasu. Noviny pro vás připravili členové, příznivci a zastupitelé Pirátské strany Praha 10. Vedoucí vydání: Jiří Komrska, [jiri.komrska@pirati.cz](mailto:jiri.komrska@pirati.cz), +420 606 660 377; kresby: Kristýna Mrkvíčková; jazyková korektura: Judita Náhodová; sazba: Martin Chrenko. Financované ze státního příspěvku pro Českou pirátskou stranu ([www.pirati.cz](http://www.pirati.cz)) prostřednictvím jejího participativního financování. Distribuci zajišťují členové, přátelé, dobrovolníci, ojedinelé i Česká pošta.

PIRÁTSKÉ LISTY PRO PRAHU 10 MŮŽETE PODPOŘIT ZASLÁNÍM JAKÉKOLIV ČÁSTKY  
NA Č. ÚČTU: 2100048174/2010. VŽDY UVÁDĚJTE SPECIFICKÝ SYMBOL: 190110.